woltz

LED COB

extérieur

3W

230V~50Hz

FR- SPOT À ENTERRER
ES- FOCO EMPOTRABLE EN EL SUELO
IT- FARETTO DA INCASSO A SUOLO
PT- FOCO DE ENCASTRAR

HAUTE QUALITÉ - ALTA CALIDAD
TRANSFORMADOR
TRASFORMATORE
TRANSFORMADOR
TRANSFORMATEUR
EAGLERISE
ALTA QUALITÀ - ALTA QUALIDADE

ATTENTION: Lisez attentivement le manuel d'instructions avant d'installer et d'utiliser l'appareil. Conservez-le pour le consulter ultérieurement.

ATENCIÓN: Leer atentamente el manual de instrucciones antes de instalar y utilizar el aparato. Conservarlo para referencia futura.

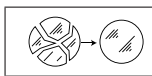
ATTENZIONE: Leggere attentamente le istruzioni prima di installare e utilizzare l'apparecchio. Conservarle per riferimenti futuri.

ATENÇÃO: Leia o manual de instruções antes de instalar e utilizar o aparelho. Guarde-o para referência futura.

Caractéristiques techniques / Características técnicas / Características técnicas / Caratteristiche tecniche

Modèle-Référence / Modelo-Referencia / Modello-Riferimento / Modelo-Referência	811110
Tension nominale/ Tensión nominal / Tensione nominale / Tensão nominal	230V~50Hz
Puissance nominale-assignée / Potencia nominal-asignada / Potenza nominale-specificata / Potência nominal-efetiva	3 W - 3,0 W
Indice de protection / Grado de protección / Indice di protezione / Grau de protecção	IP 65
Charge statique assignée / Carga estática nominal / Carico statico nominale / Carga estática nominal	5 kN (510 kg)
Type-Longueur de câble / Tipo-Longitud del cable / Tipo-Lunghezza del cavo / Tipo-Comprimento do cabo	H05RN-F 2x1mm² 35 cm
Température de surface assignée max. / Temperatura de superficie nominal máx. Temperatura di superficie nominale max / Temperatura de superfície nominal máx.	60°C
Dimensions / Dimensiones / Dimensioni / Dimensões	126 x Ø 88 mm
Poids / Peso / Peso / Peso	0.66 kg
Lampe LED / Lámpara LED / Lampada LED / Lâmpada LED	LED COB
Flux lumineux nominal-assigné / Flujo luminoso nominal-asignado Flusso luminoso nominale-specificato / Fluxo luminoso nominal-efetivo	250 Lm - 250 Lm
Durée de vie nominale / Vida útil nominal / Durata di vita nominale / Tempo de vida nominal	≥ 20000 h
Cycles de commutation / Ciclos de conmutación / Cicli di accensione / Ciclos de comutação	≥ 50000
Température de couleur / Temperatura de color / Temperatura di colore / Temperatura de cor	3000 K
Rendu des couleurs / Rendimiento de color / Resa del colore / Restituição das cores	≥ 80 Ra
Durée de préchauffage nécessaire pour atteindre 95 % du flux lumineux total Tiempo de calentamiento hasta el 95 % del flujo luminoso total Tempo di avvio fino al 95 % della piena emissione luminosa Tempo de aquecimento até atingir 95 % da plena emissão de luz	< 2 s
Durée d'allumage / Tiempo de encendido / Tempo di innesco / Tempo de arranque	< 0.5 s
Constance des couleurs / Invariabilidad del color / Coerenza dei colori / Coerência cromática	≤ 6.0 SDCM
Intensité maximale assignée en candela / Intensidad pico asignada en candelas / Intensità di picco dichiarata in candele / Intensidade de pico efetiva em candelas	1833 cd
Angle de faisceau nominal / Ángulo del haz luminoso nominal / Angolo del fascio nominale / Ângulo nominal do feixe	35°
Facteur de conservation du flux lumineux à 6000 h Factor de mantenimiento del flujo luminoso a las 6000 h Fattore di mantenimento del flusso luminoso a 6000 ore Fator de conservação do fluxo luminoso às 6000 h	≥ 0.80
Facteur de survie de la lampe à 6000 h Factor de supervivencia de la lámpara a las 6 000 h Fattore di sopravvivenza della lampada a 6 000 ore Fator de sobrevivência da lâmpada às 6 000 h	≥ 0.90
Facteur de puissance / Factor de potencia / Fattore di potenza / Fator de potência	> 0.4
Classe énergétique / Clase energética / Classe energetica / Classe energética	A
Consommation d'énergie pondérée / Consumo de energía ponderada / Consumo di energia ponderata / Consumo de energia ponderado	3 kWh / 1000 h

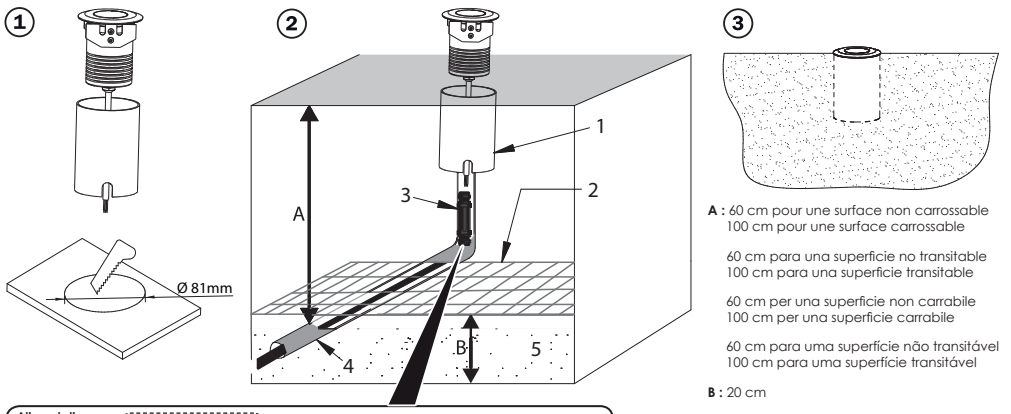
Explication des symboles / Explicación de los símbolos / Spiegazione dei simboli / Explicação dos símbolos

	Remplacer tout écran de protection fissuré Sustituir cualquier vidrio de protección roto Sostituire gli schermi protettivi fessurati Substitua os ecrãs de protecção partidos
IP65	Luminaire totalement étanche aux poussières et protégé contre les jets d'eau Luminaria totalmente protegida contra el polvo y contra los chorros de agua Apparecchio totalmente protetto contro la polvere e contro i getti d'acqua Luminária totalmente estanque à poeira e protegida contra os jactos de água
	Luminaire de classe II (Double isolation) Luminaria de clase II (Doble aislamiento) Apparecchio di classe II (Doppio isolamento) Luminária de classe II (Duplo isolamento)
	Ne pas regarder directement le faisceau de la LED No mire directamente al haz de luz LED Non guardare direttamente il fascio di luce LED Não olhe diretamente para o feixe de LED
	Luminaire non gradable Luminaria no regulable Apparecchio di illuminazione non graduabile Luminária não regulável
CE	Conforme aux exigences essentielles de la ou des directives européennes applicables au produit Conforme con las exigencias esenciales de la(s) directiva(s) europea(s) aplicable(s) al producto Conforme alle esigenze essenziali della o delle direttive europee applicabili al prodotto Conforme com os requisitos essenciais das directivas europeias aplicáveis ao produto

Importé par / Importado por / Importato da / Importado por UNIFIRST
ZI La Borie - 43120 Monistrol sur Loire - FRANCE

Fabriqué en / Fabricado en / Fabbricato nella / Fabricado na RPC
Photos non contractuelles / Fotos no contractuales / Foto non contrattuali / Fotos não contractuais

Schéma d'installation / Esquema de instalación / Schema di installazione / Esquema de instalação



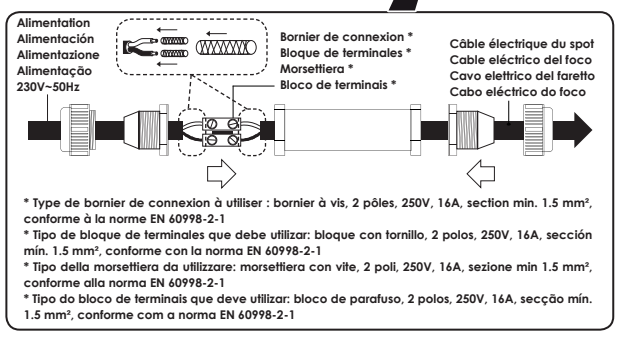
A : 60 cm pour une surface non carrossable
100 cm pour une surface carrossable

60 cm para una superficie no transitable
100 cm para una superficie transitable

60 cm per una superficie non carrabile
100 cm per una superficie carrabile

60 cm para uma superfície não transitável
100 cm para uma superfície transitável

B : 20 cm



*** Type de bornier de connexion à utiliser : bornier à vis, 2 pôles, 250V, 16A, section min. 1.5 mm², conforme à la norme EN 60998-2-1**
*** Tipo de bloque de terminales que debe utilizar: bloque con tornillo, 2 polos, 250V, 16A, sección mín. 1.5 mm², conforme con la norma EN 60998-2-1**
*** Tipo della morsettiera da utilizzare: morsettiera con vite, 2 poli, 250V, 16A, sezione min 1.5 mm², conforme alla norma EN 60998-2-1**
*** Tipo do bloco de terminais que deve utilizar: bloco de parafuso, 2 polos, 250V, 16A, secção mín. 1.5 mm², conforme com a norma EN 60998-2-1**

1 : Pot d'encastrement
Caja de empotrar
Scatola da incasso
Caixa de encastrar

2 : Grillage avertisseur
Malla de aviso
Rete di segnalazione
Rede sinalizadora

3 : Connecteur IP65 (non fourni)
Conector IP65 (no incluido)
Connettore IP65 (non fornito)
Conector IP65 (não fornecido)

4 : Gaine de protection (non fournie)
Tubo protector (no incluido)
Tubo di protezione (non fornito)
Tubo de protecção (não fornecido)

5 : Sable
Arena
Sabbia
Areia

FR / INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET D'UTILISATION

1/ Règles de sécurité

Attention ! Afin de réduire le risque de décharge électrique, de blessure et d'incendie lors de l'utilisation d'appareils électriques, lisez et observez les consignes de sécurité fondamentales suivantes :
- Le spot possède un indice de protection IP65. Il est totalement étanche à la poussière et il est protégé contre les projections d'eau à la lance.
- L'installation électrique que vous utilisez pour alimenter ce spot doit être conforme à la réglementation en vigueur (norme NF C 15-100).
- Ce luminaire doit uniquement être installé par un électricien qualifié.
- Remplacez tout écran de protection fissuré ou cassé.
- Ne regardez jamais fixement la lampe LED de votre spot.
- L'écran, ainsi que le corps du spot peuvent devenir légèrement chauds. Ne les touchez pas et n'approchez jamais de matières ou produits sensibles à la chaleur.
- Choisissez l'emplacement approprié pour votre produit : il peut être utilisé dans des allées, terrasses, chemins, jardins, dans les zones normalement non accessibles (selon les règles d'installation) et dans les zones d'accès restreint (par exemple, piétons et cycles uniquement). Ce produit est réservé seulement à un usage domestique.
- Ne placez jamais votre spot à proximité de piscines, de plans d'eau, ou dans tout endroit accessible aux enfants. Empêchez les enfants d'accéder aux appareils électriques.
- Il est interdit de modifier ou de transformer la construction mécanique ou électrique du spot.
- Le luminaire convient au montage direct sur des surfaces normalement inflammables.
- Le luminaire doit toujours être utilisé complet, avec son écran de protection.
- Le luminaire ne doit pas être utilisé avec un variateur.
- Observez les informations techniques sur la plaque signalétique du produit de même que dans la présente notice.

Cet appareil est conforme aux réglementations et normes européennes en vigueur (sécurité électrique, environnement) au moment de sa livraison et le restera pour votre sécurité si les instructions de ce manuel sont respectées et les réparations effectuées par du personnel qualifié.
Si l'article, lors de sa livraison, contient des sacs plastiques d'emballage, ceux-ci ne doivent pas être laissés à la portée des enfants en raison des risques d'étouffement.

2/ Montage et utilisation

- Avant toute opération de montage, maintenance ou nettoyage, assurez-vous que les câbles d'alimentation soient mis hors tension (couper l'alimentation au tableau électrique général ou retirer le fusible). Vous empêcherez ainsi tout allumage involontaire et vous éviterez tout risque de choc électrique.
- Assurez-vous que la tension du réseau corresponde à la valeur indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Assurez-vous de ne pas endommager d'autres câbles électriques dissimulés dans le sol lors de l'installation.
- Le raccordement de l'appareil au réseau électrique devra être réalisé conformément aux règles d'installation par l'intermédiaire d'un boîtier de raccordement IP 65 (non fourni), comme indiqué ci-après.

• Installation

- Creusez une tranchée pour le câblage du luminaire. Pour enterrer des câbles électriques, se référer à la réglementation en vigueur. Utilisez un câble d'alimentation, prévu pour l'extérieur, de type U1000R2V 2x1.5mm².

Remarques :
> Un câble électrique enterré ne doit pas côtoyer ou croiser une autre canalisation (électricité, eau, gaz, évacuation, etc.) à moins de 20 cm.
> Les câbles enterrés doivent l'être à une profondeur convenable pour éviter l'écrasement, mais aussi l'affleurement lors des moindres travaux de jardinage. En effet, il peut arriver que l'on ait besoin de creuser profondément dans le jardin. C'est pourquoi, il est important de signaler la présence de lignes électriques enterrées à l'aide d'un grillage en matière plastique imputrescible, qui doit être placé à 20 cm au-dessus de la ligne.

- A l'emplacement du luminaire, creusez un trou de diamètre 81 mm, en déposant du gravier au fond (pour le drainage de l'eau de ruissellement).
- Scellez le pot d'encastrement ; prévoir un joint de dilatation dans le ciment ou le béton. Assurez-vous que le pot d'encastrement soit de niveau avec le sol.
- A l'aide d'un connecteur IP65 ou un boîtier résiné, réalisez une connexion étanche entre le câble d'alimentation (type U1000R2V 2x1.5mm²) et l'extrémité du câble du luminaire.
- Utilisez un bornier de connexion (non fourni) pour raccorder ce spot au réseau électrique. Procédez au branchement électrique comme indiqué ci-dessous.
- Posez enfin le spot à enterrer sur le pot d'encastrement et remblayez.

Important : Le raccordement de l'appareil au réseau électrique n'est prévu exclusivement que par l'intermédiaire de son câble d'alimentation intégré ; ce câble ne doit en aucun cas être supprimé.

Si le câble extérieur souple ou le cordon de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant, son service de maintenance, ou toute personne de qualification équivalente, ceci afin d'éviter tout danger.

• Branchement électrique

- Votre installation électrique doit se composer de 2 fils : une phase (fil marron) et un neutre (fil bleu).
- Dénudez les fils d'alimentation sur 8 mm au maximum. Insérez les fils d'alimentation (phase et neutre) dans les deux manchons d'isolation individuels fournis. Insérez ensuite les fils isolés dans le manchon d'isolation principal fourni.
- Connectez :
  - le fil de phase de votre installation à la borne (L) du bornier.
  - le fil de neutre de votre installation à la borne (N) du bornier.

3/ Remplacement des pièces et entretien

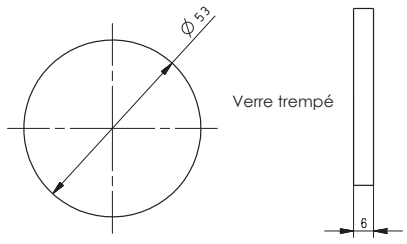
• Remplacement de l'ampoule

Ce luminaire comporte une lampe à LED intégrée. La lampe de ce luminaire ne peut pas être changée.
L'entretien et la réparation ne doivent être effectués que par un professionel qualifié ou par le service après-vente.

• Remplacement et entretien des vitres

- Le nettoyage des vitres de votre luminaire doit se faire à l'aide d'un chiffon doux.
- Pour obtenir des pièces de rechange (vitres...), veuillez contacter notre Service Après vente (voir coordonnées au 6/).

Dimensions (mm) et type de verre :



4/ Conformité

Le marquage CE couvre la conformité à la Directive Basse Tension 2006/95/CE, à la Directive Compatibilité Electromagnétique 2004/108/CE, à la Directive Eco-conception (ErP) 2009/125/CE et à la Directive RoHS 2011/65/UE.

5/ Environnement

Ne jetez pas les produits électriques et électroniques en fin de vie avec les ordures ménagères. Déposez-les dans une poubelle de collecte pour recyclage. Demandez conseil auprès de vos autorités locales ou de votre revendeur.

Pour en savoir plus :
www.quefairedemesdechets.fr

6/ Garantie

Malgré tout le soin apporté à notre produit et pour le cas où vous rencontreriez un problème quelconque, nous vous demandons de bien vouloir vous adresser au magasin où vous avez acheté le produit.

Ce produit dispose d'une garantie contractuelle du vendeur de **24 mois** à partir de la date d'achat, certifiée par ledit vendeur, en garantie totale des pièces et main-d'oeuvre, dans le cadre d'une utilisation conforme à la destination du produit et aux instructions du manuel d'utilisation. Cette garantie ne s'applique pas à toute mauvaise installation, toute mauvaise utilisation, tout mauvais entretien, toute erreur de branchement, survoltage, aux pièces d'usure normale, réparation tentée par vos soins, démontage ou modification du produit ou de son alimentation, chutes ou chocs.

Les frais de port et d'emballage sont à la charge de l'acheteur et, en aucun cas, la garantie contractuelle ne peut donner droit à des dommages et intérêts. En cas de retour, veillez à la solidité de l'emballage contenant l'appareil. Nous ne répondons pas d'un appareil abîmé pendant le transport. Le produit doit être retourné complet avec tous les accessoires livrés d'origine et avec la copie du justificatif d'achat (facture et/ou ticket de caisse).

De fausses indications de la date ou des ratures nous déchargent de toute obligation.
Très important : Pour tout retour SAV pendant la durée de garantie, la facture et/ou le ticket de caisse, seuls justificatifs admis, est impératif.

Service après-vente :
UNIPRO
ZA LAVEE
43200 YSSINGEAUX - FRANCE
TEL : 04-71-61-13-91
FAX : 04-71-61-06-29
Email : sav@unifirst.fr
Internet : www.unifirst-sav.fr

Indépendamment de la garantie contractuelle ainsi consentie, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien au contrat et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles 1641 à 1649 du code civil.

• Articles relatifs à la garantie légale

Code de la consommation :

Article L211-4
Le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L211-5
Pour être conforme au contrat, le bien doit :
1° Etre propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
- correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
2° Ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.
Article L211-12
L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Code civil :

Article 1641
Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.
Article 1648
L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.
Article 1641 à 1649

ES / INSTRUCCIONES DE MONTAJE Y DE USO

1/ Reglas de seguridad

¡Atención! Con el fin de reducir el riesgo de descarga eléctrica, herida e incendio en la utilización de aparatos eléctricos; observe las instrucciones de seguridad fundamentales siguientes:
- Este foco tiene un grado de protección IP65. Está totalmente protegido contra el polvo y contra los chorros de agua.
- La instalación eléctrica utilizada para alimentar este foco debe cumplir con la reglamentación vigente.
- La luminaria sólo debe ser instalada por un electricista cualificado.
- Sustituir cualquier pantalla agrietada o rota.
- Nunca mirar fijamente la lámpara LED del foco.
- La pantalla, así como el cuerpo del foco pueden volverse ligeramente calientes. No tocarlos y no acercar a materias y productos sensibles al calor.
- Elegir el lugar apropiado donde va a colocar el producto: puede ser utilizado en pasillos, terrazas, caminos, jardines, en zonas normalmente no accesibles (de acuerdo con las reglas de instalación) y en zonas de acceso limitado (por ejemplo, pasos de peatones y bicicletas). Este producto sólo se destina a un uso doméstico.
- Nunca colocar este foco a proximidad de piscinas, de estanques, o todo lugar accesible a los niños. Impida que los niños accedan a los aparatos eléctricos.
- No está permitido cambiar la estructura mecánica o eléctrica del foco.
- La lámpara es apropiada para el montaje directo en superficies normalmente inflamables.
- La lámpara debe siempre utilizarse completa, es decir con la pantalla de protección.
- La lámpara no debe regularse mediante un variador.
- Tenga siempre en cuenta los datos técnicos de la placa de características del producto y de estas instrucciones.

Este aparato es conforme con las directivas y normas europeas vigentes (seguridad eléctrica, medio ambiente) en el momento de su entrega y lo permanecerá para su seguridad si se respetan las instrucciones de este manual y si las reparaciones son efectuadas por personal cualificado.
Si el artículo, en su entrega, contiene bolsas plásticas de embalaje, éstas no deben ser dejadas al alcance de los niños debido a los riesgos de sofocamiento.

2/ Montaje y utilización

- Antes de realizar labores de montaje, mantenimiento o limpieza, compruebe que todos los cables están sin tensión (cortar la alimentación mediante el cuadro eléctrico o desconectar el fusible). Asegúrese de que no se vuelva a conectar. Así evitará cualquier riesgo de choque eléctrico.
- Asegúrese de que la tensión de la red corresponde con el valor indicado en la placa de datos del aparato.
- Al instalar el foco, asegúrese de que no se dañen otros cables eléctricos escondidos en el suelo.
- La conexión del aparato a la red eléctrica deberá realizarse de acuerdo con las reglas de instalación por medio de una caja de conexión IP 65 (no incluida), como lo indicado más abajo.

• Instalación

- Cave una zanja para el cableado de la luminaria. Para enterrar cables eléctricos, refiérase a la reglamentación vigente. Utilice un cable de alimentación, previsto para el exterior, de tipo U1000R2V 2x1.5mm².

Notas:
> Un cable eléctrico no debe aproximar o cruzar otra tubería (electricidad, agua, gas, canal de descarga, etc.) a menos de 20 cm.
> Los cables enterrados deben permanecer a una profundidad adecuada para evitar que sean pisados, pero también aflorados durante los trabajos de jardinería. En efecto, se puede que necesite a veces cavar profundamente en el jardín, por lo que es importante señalar la presencia de líneas eléctricas enterradas por medio de una malla en material plástico imputrescible, que debe estar colocada a 20 cm por encima de la línea.

- En el lugar de instalación de la luminaria, cave un agujero de diámetro 81 mm, y coloque grava en el fondo (para el drenaje del agua de escurrimiento).
- Selle la caja de empotramiento sobre mortero; prever una junta de dilatación en el cemento u hormigón. Compruebe que la caja de empotramiento esté nivelada y alineada con el suelo.
- Por medio de un conector IP65 o una caja de conexión sellada con resina, realice una conexión estanca entre el cable de alimentación (U1000R2V 2x1.5mm²) y el extremo del cable de luminaria.
- Utilice un bloque de terminales (no incluido) para conectar el foco a la red eléctrica. Realice las conexiones eléctricas como lo indicado a continuación.
- Por último, instale el foco sobre la caja de empotramiento y rellene.

Importante: la conexión del aparato a la red eléctrica deberá realizarse exclusivamente mediante el cable de alimentación integrado; no se deberá quitar en ningún caso este cable.
Si el cable exterior flexible o el cordón de esta lámpara está dañado, debe ser sustituido exclusivamente por el fabricante, su servicio de mantenimiento, o toda persona de calificación similar, con el fin de evitar cualquier riesgo.

• Conexión eléctrica

- Su instalación eléctrica debe constar de 2 hilos: una fase (hilo marrón) y un neutro (hilo azul).
- Pele los extremos de los hilos en una longitud de 8 mm como máximo. Inserte los hilos de alimentación (fase y neutro) en los dos manguitos aislantes individuales incluidos. Luego, inserte los hilos aislados en el manguito aislante principal incluido.
- Conecte:
  - El hilo de fase de su instalación al borne (L) del bloque de terminales.
  - El hilo de neutro de su instalación al borne (N) del bloque de terminales.

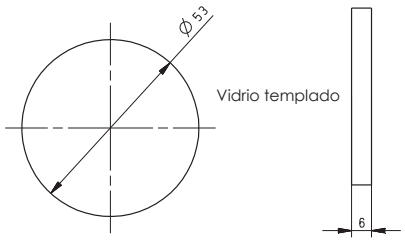
3/ Sustitución de las piezas y cuido

• Cambio de la bombilla
Esta luminaria lleva una lámpara LED incorporada. La lámpara de esta luminaria no es recambiable.
El mantenimiento y la reparación deben ser realizados por un profesional cualificado o el servicio postventa.

• Sustitución y cuido del vidrio

- La limpieza del vidrio de la lámpara debe hacerse con ayuda de un trapo suave.
- Para obtener piezas de recambio (vidrios…), puede contactar nuestro servicio postventa (véanse datos al 6/).

Dimensiones (mm) y tipo de vidrio:



4/ Conformidad

El marcado CE cubre la conformidad con la Directiva Baja Tensión 2006/95/CE, la Directiva Compatibilidad Electromagnética 2004/108/CE, la Directiva sobre el diseño ecológico (ErP) 2009/125/CE y la Directiva RoHS 2011/65/UE.

5/ Medio ambiente

No se deben desechar los productos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil con las basuras domésticas. Deposítelos en un contenedor de recogida para el reciclaje. Para más información, contactar con las autoridades locales o con su vendedor.

6/ Garantía

Si, a pesar del especial cuidado que hemos dado al producto, encontrara cualquier tipo de problema, le rogamos se ponga en contacto con la tienda en la cual se adquirió el producto.
Este producto está garantizado de acuerdo con el real decreto Legislativo 1/2007, con arreglo a una utilización conforme con el fin del producto y con las instrucciones de este manual de uso. La garantía no se aplica en caso de mala instalación, falta de mantenimiento, error de conexión, sobretensión, piezas de desgaste normal, reparación intentada por su cuenta, desmontaje o modificación del producto o de su alimentación, caída o golpes.
En caso de devolución comprobar la solidez del embalaje conteniendo el aparato. El producto deberá ser completo al devolverlo, con todos los accesorios entregados en el embalaje de origen.
En caso de falsa información relativa a la fecha de compra o tachaduras, nos descargaremos de la obligación de garantía.
Muy importante: para cualquier devolución al servicio postventa durante el tiempo de garantía, le será exigido el tique de compra, único justificante admitido.

Servicio postventa:
UNIPRO
ZA LAVEE
43200 YSSINGEAUX - FRANCIA
TEL : +33-(0)4-71-61-13-91
FAX : +33-(0)4-71-61-06-29
Email : sav@unifirst.fr
Internet : www.unifirst-sav.fr

IT / ISTRUZIONI DI MONTAGGIO E D'USO

1/ Regole di sicurezza

Attenzione! Per ridurre il rischio di scariche elettriche, di ferite e di incendi durante l'utilizzo di apparecchi elettrici, leggere e rispettare le seguenti norme di sicurezza fondamentali:
- La lampada ha un indice di protezione IP65. È totalmente protetta contro la polvere e contro i getti d'acqua.
- L'impianto elettrico che verrà utilizzato per alimentare questa lampada deve essere conforme alla regolamentazione in vigore.
- La lampada deve essere installata solo da un elettricista qualificato.
- Sostituire gli schermi protettivi fessurati o rotti.
- Non guardare mai direttamente la lampada LED quando è accesa.
- Lo schermo protettivo e il corpo della lampada possono diventare leggermente caldi. Non toccarli mai né avvicinare materiali o prodotti sensibili al calore.
- Scegliere la posizione appropriata per il prodotto: può essere utilizzato in vialetti, terraze, camminamenti, giardini, nelle aree normalmente non accessibili (in base alle regole di installazione) e nelle aree ad accesso limitato (ad esempio, riservate a pedoni e ciclisti). Questo prodotto è destinato a un uso esclusivamente domestico.
- Non collocare mai la lampada vicino a piscine, a specchi d'acqua o in luoghi accessibili ai bambini. Impedire ai bambini l'accesso agli apparecchi elettrici.
- È vietato modificare o trasformare la struttura meccanica o elettrica dell'apparecchio.
- La lampada è adatta al montaggio diretto su superfici normalmente infiammabili.
- La lampada deve essere sempre usata completa del suo schermo protettivo.
- La lampada non deve essere utilizzata con un variatore.
- Osservare le informazioni tecniche riportate sulla targhetta segnaletica del prodotto e nel presente manuale.

Questo apparecchio è conforme alle regolamentazioni e norme europee in vigore (sicurezza elettrica, ambiente) al momento della sua consegna e lo resterà per la vostra sicurezza se le istruzioni di questo manuale sono rispettate e le riparazioni effettuate da personale qualificato.
Se l'articolo, al momento della consegna, contiene dei sacchetti di plastica di imballaggio, questi non devono essere lasciati alla portata dei bambini a causa dei rischi di soffocamento.

2/ Montaggio e utilizzo

- Prima di qualsiasi operazione di montaggio, manutenzione o pulizia, assicurarsi che i cavi di alimentazione siano staccati dalla corrente (interrompere l'alimentazione sul quadro generale o togliere il fusibile). In questo modo si impedisce l'accensione involontaria della lampada, evitando rischi di scossa elettrica.
- Controllare che la tensione della rete corrisponda al valore indicato sulla targhetta informativa dell'apparecchio.
- Assicurarsi di non danneggiare altri fili elettrici nascosti nel suolo quando si fa l'installazione.
- Il collegamento dell'apparecchio alla rete elettrica deve essere effettuato in base alle regole di installazione usando una scatola di connessione IP 65 (non fornita), come indicato di seguito.

•Installazione

- Scavare una trincea per il cablaggio dell'apparecchio. Per interrare cavi elettrici, rispettare la regolamentazione in vigore. Utilizzare un cavo di alimentazione, previsto per uso all'esterno, di tipo U1000R2V 2x1.5mm².

Note:
> Un cavo elettrico interrato non deve situarsi vicino o incrociarsi con altra tubazione (elettricità, acqua, gas, scarico, ecc.) a meno di 20 cm.
> I cavi interrati devono essere posizionati ad una profondità sufficiente per evitare che siano calcati, ma anche affiorati durante i lavori di giardinaggio. Infatti, potremmo aver bisogno a volte di scavare in profondità nel giardino. Pertanto, è importante segnalare la presenza di linee elettriche sotterranee con una rete in plastica imputrescibile, che deve essere posizionata a 20 cm al di sopra della linea.

- Nella collocazione scelta dell'apparecchio, scavare un foro di diametro 81 mm, e posizionare del pietrisco sul fondo (per il drenaggio di acqua di deflusso).
- Cementare la scatola da incasso; prevedere un giunto di dilatazione in cemento o calcestruzzo. Assicurarsi che la scatola da incasso sia allo stesso livello del suolo.
- Con un connettore IP65 o una scatola di connessione sigillatta con resina, effettuare una connessione stagna tra il cavo di alimentazione (U1000R2V 2x1.5mm²) e l'estremità del cavo dell'apparecchio.
- Utilizzare una morsettiera (non fornita) per collegare questo faretto alla rete elettrica. Effettuare il collegamento elettrico come indicato di seguito.
- Infine installare il faretto sulla scatola da incasso e riportare terra.

Importante: Il collegamento dell'apparecchio alla rete elettrica è previsto esclusivamente tramite il cavo di alimentazione integrato; questo cavo non deve essere rimosso in nessun caso.

Se il cavo flessibile esterno di questa lampada viene danneggiato, deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio di assistenza, o da personale qualificato equivalente, al fine di evitare pericoli.

• Collegamento elettrico

- L'impianto elettrico deve essere composto da 2 fili: uno di fase (filo marrone) e uno di neutro (filo blu).
- Spellare i fili per una lunghezza massima di 8 mm. Inserire i fili di alimentazione (fase e neutro) nei due manicotti isolanti individuali forniti. Inserire poi i fili isolati nel manicotto isolante principale fornito.
- Collegare:
  - Il filo di fase dell'impianto elettrico al morsetto (L) della morsettiera.
  - Il filo di neutro dell'impianto elettrico al morsetto (N) della morsettiera.

3/ Sostituzione dei pezzi e manutenzione

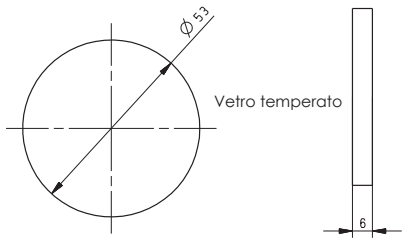
• Sostituzione della lampadina

Questo apparecchio è munito di una lampada a LED integrata. La lampada di questo dispositivo non è sostituibile.
La manutenzione e la riparazione devono essere effettuate da un professionale qualificato o dal servizio post-vendita.

• Sostituzione e pulizia del vetro

- La pulizia della lampada deve essere fatta con un panno morbido.
- Per ordinare i pezzi di ricambio (vetri, ecc.), contattare il nostro Servizio Post Vendita (vedi contatti al punto 6/).

Dimensioni (mm) e tipo del vetro:



4/ Conformità

La marcatura CE copre la conformità alla Direttiva Bassa Tensione 2006/95/CE, alla Direttiva Compatibilità Elettromagnetica 2004/108/CE, alla direttiva per la progettazione ecocompatibile (ErP) 2009/125/CE e alla Direttiva RoHS 2011/65/UE.

5/ Ambiente

Non buttare i prodotti elettrici e elettronici a fine vita con i rifiuti domestici. Depositarli in un contenitore adatto al riciclaggio. Rivolgersi alle autorità locali o al proprio rivenditore.

6/ Garanzia

Nonostante tutta la cura apportata al nostro prodotto può capitare che venga riscontrato un problema: in questo caso chiediamo agli utilizzatori di rivolgersi al negozio in cui è stato acquistato il prodotto.
Questo prodotto dispone di una garanzia contrattuale del venditore di 24 mesi a partire dalla data di acquisto, certificata dal suddetto venditore, in garanzia totale di pezzi e manodopera, nell'ambito di un utilizzo conforme alla destinazione del prodotto e alle istruzioni del manuale d'uso. Questa garanzia non si applica a qualsiasi errata installazione, errato utilizzo, errata manutenzione, errore di collegamento, sovratensione, pezzi di normale usura, riparazione tentata dall'utilizzatore, smontaggio o modifica del prodotto o della sua alimentazione, cadute o urti.
Le spese di trasporto e di imballaggio sono a carico dell'acquirente e la garanzia non può dare diritto in nessun caso a un risarcimento danni. In caso di resa, verificare la solidità dell'imballaggio che contiene l'apparecchio. Non rispondiamo di un apparecchio rovinato durante il trasporto. Il prodotto deve essere reso completo con tutti gli accessori consegnati in origine e con la copia del giustificativo dell'acquisto (fattura e/o scontrino).
False indicazioni della data o cancellature ci sollevano da ogni obbligo.
Importantissimo: Per qualsiasi resa al Servizio Assistenza durante la durata della garanzia, è obbligatorio allegare la fattura e/o lo scontrino, unici giustificativi ammessi.

Servizio assistenza:
UNIPRO
ZA LAVEE
43200 YSSINGEAUX - FRANCIA
TEL.: +33-(0)4-71-61-13-91
FAX: +33-(0)4-71-61-06-29
Email: sav@unifirst.fr
Internet: www.unifirst-sav.fr

PT / INSTRUÇÕES DE MONTAGEM E DE UTILIZAÇÃO

1/ Normas de segurança

Cuidado! Para reduzir o risco de choques eléctricos, ferimentos ou incêndio durante a utilização de aparelhos eléctricos, leia e siga estas precauções básicas de segurança:
- A luminária tem um grau de protecção IP65. É totalmente estanque à poeira e protegida contra os jactos de água em todas as direcções.
- A instalação eléctrica que utiliza para alimentar esta luminária deve respeitar as normas em vigor.
- A luminária só deve ser instalada por um eletricista qualificado.
- Substitua os ecrãs de protecção partidos.
- Nunca olhe fixamente para a lâmpada LED acesa.
- Os ecrãs e o corpo da luminária podem tornar-se ligeiramente quentes. Não toque estas partes e não aproxima materiais ou produtos sensíveis ao calor.
- Escolha o lugar apropriado para encastrar o produto: pode ser utilizado em passeios, terraços, caminhos, jardins, em zonas normalmente não acessíveis (de acordo com as regras de instalação) e em zonas de acesso limitado (por exemplo, restrito a pedestres e bicicletas). Este produto destina-se apenas a uma utilização doméstica.
- Nunca coloque a sua luminária perto de piscinas, lagoas, ou em qualquer lugar acessível para as crianças. Não permita que as crianças tenham acesso aos aparelhos eléctricos.
- É proibido efectuar alterações ou modificações na estrutura mecânica ou eléctrica da luminária.
- A luminária é adequada para a montagem direta sobre superfícies normalmente inflamáveis.
- A luminária deve ser sempre utilizada completa, ou seja, com os ecrãs de protecção.
- A luminária não deve ser utilizada com um variador.
- Observe sempre as indicações técnicas sobre a placa de identificação do produto, bem como neste presente manual.

Este aparelho é conforme com os regulamentos e as normas europeias em vigor (segurança eléctrica, meio ambiente) no momento da entrega e permanecerá assim desde que sejam seguidas as instruções de segurança contidas neste manual e as reparações efectuadas por pessoal qualificado.

No momento da entrega, se o artigo contiver sacos plásticos de embalagem, estes não devem ser deixados ao alcance das crianças, devido ao perigo de asfixia.

2/ Montagem e utilização

- Antes de qualquer operação de montagem, manutenção e limpeza, assegure-se de que os cabos de alimentação estejam desligados (corte a alimentação no quadro eléctrico principal ou retire o fusível). Assim se vai impedir uma ligação acidental e evitar o risco de choque eléctrico.
- Assegure-se de que a tensão da rede eléctrica corresponde ao valor indicado na placa de identificação do aparelho.
- Verifique se não corre o risco de danificar um cabo eléctrico não visível no solo ao instalar o foco.
- A ligação do aparelho à rede eléctrica deve ser realizada de acordo com as regras de instalação através de uma caixa de junção IP 65 (não fornecida), conforme indicado abaixo.

• Instalação

- Cave uma vala para a cablagem da luminária. Para enterrar cabos eléctricos, refira-se aos regulamentos em vigor. Utilize um cabo de alimentação, projetado para utilização no exterior, do tipo U1000R2V 2x1.5mm².

Notas:
> Um cabo de alimentação enterrado não deverá aproximar-se nem cruzar outra linha (electricidade, água, gás, evacuação, etc.) a menos de 20 cm.
> Os cabos devem ser enterrados a uma profundidade apropriada para evitar pisá-los, mas também para evitar tocá-los durante os trabalhos de jardinagem. Pois, as vezes pode precisar cavar fundo no jardim. Portanto, é importante assinalar a presença de linhas eléctricas enterradas com uma rede de plástico imputrescível, que deve ser colocada a 20 cm acima da linha.

- Na localização final da luminária, cave um buraco de diâmetro 81 mm, depositando gravilha no fundo (para drenagem de água de escoamento).
- Sele a caixa de encastrar com argamassa; prever uma junta de dilatação no cimento ou betão. Assegure-se de que a a caixa de encastrar fique alinhada com o solo.
- Com um conector IP65 ou uma caixa de junção vedada com resina, realize uma ligação estanque entre o cabo de alimentação (U1000R2V 2x1.5mm²) e a extremidade do cabo da luminária.
- Utilize um bloco de terminais (não fornecido) para ligar este foco à rede eléctrica. Proceda à ligação eléctrica da luminária, conforme indicado abaixo.
- Por fim, instale o foco sobre a caixa de encastrar e tape com a terra removida.

Importante: A ligação do aparelho à rede eléctrica é prevista exclusivamente mediante o seu cabo de alimentação integrado; não se deve remover este cabo em nenhum caso.
Se o cabo flexível exterior desta luminária estiver danificado deve ser substituído exclusivamente pelo fabricante, pelo seu agente ou por uma pessoa qualificada a fim evitar um acidente.

• Ligação eléctrica

- A instalação eléctrica deve ser composta de três fios: uma fase (fio castanho) e um neutro (fio azul).
- Descasque os fios de alimentação em 8 mm no máximo. Insira os fios do cabo de alimentação (fase e neutro) em ambas mangas de isolamento individuais fornecidas. Insira depois os fios isolados na manga de isolamento principal fornecida.
- Ligue:
  - O fio de fase da instalação ao terminal (L) do bloco de terminais.
  - O fio de neutro da instalação ao terminal (N) do bloco de terminais.

3/ Substituição das peças e manutenção

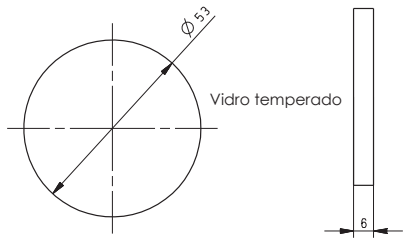
• Substituição da lâmpada

Esta luminária incorpora uma lâmpada LED. A lâmpada desta luminária não pode ser substituída.
A manutenção e a reparação só devem ser realizadas por um profissional qualificado ou o serviço pós-venda.

• Substituição e limpeza do vidro

- A limpeza do vidro da sua luminária deve ser feita com um pano macio.
- Para pedir peças de reposição (vidros...), contate o nosso serviço pós-venda (ver detalhes de contato na secção 6/).

Dimensões(mm) e tipo do vidro:



4/ Conformidade

A marcação CE cobre a conformidade com a Directiva de Baixa Tensão 2006/95/CE, a Directiva de Compatibilidade Electromagnética 2004/108/CE, a Directiva de Concepção Ecológica (ErP) 2009/125/CE e a Directiva RoHS 2011/65/UE.

5/ Meio ambiente

Não deite fora os produtos eléctricos e electrónicos em fim de vida útil com o lixo doméstico. Coloque-os em um ponto de recolha para reciclagem. Contacte as autoridades locais ou seu revendedor.

6/ Garantia

Apesar dos cuidados tomados em nosso produto e caso encontre quaisquer problemas, pedimos que entre em contato com a loja onde comprou o produto.
Este produto tem uma garantia voluntária do fabricante de 24 meses a partir da data de compra, certificada pelo vendedor, com garantia total das peças e mão de obra, de acordo com o fim a que se destina o produto e com as instruções do manual. Esta garantia não se aplica a qualquer instalação incorrecta, má utilização, falta de manutenção, ligação incorrecta, sobretensão, as peças de desgaste normal, reparação tentada por sua conta, desmontagem ou modificação do produto ou da alimentação, quedas ou choques.
Os custos de transporte e embalagem ficam a cargo do comprador e a garantia voluntária não pode, em caso algum, dar direito a perdas e danos. Em caso de devolução, assegure a solidez do pacote que deve conter o aparelho. Não respondemos pelos danos no aparelho durante o transporte. O produto deve ser devolvido completo, com todos os acessórios originais fornecidos e com a cópia da prova de compra (fatura e/ou recibo).
Independentemente da garantia voluntária concedida, o fabricante permanece responsável pela falta de conformidade do bem com o contrato e pelos vícios redibitórios nos termos previstos da Lei das Garantias (Decreto-Lei n.º 67/2003, alterado pelo Decreto-Lei n.º 84/2008).
Falsas indicações de data ou rasuras nos isentam de qualquer obrigação.
Muito importante: Para qualquer devolução ao nosso serviço pós-venda durante o período de garantia, é obrigatório juntar a fatura e/ou o recibo de compra, únicas provas admitidas.

Serviço pós-venda:
UNIPRO
ZA LAVEE
43200 YSSINGEAUX - FRANÇA
TEL: +33-(0)4-71-61-13-91
FAX: +33-(0)4-71-61-06-29
Email: sav@unifirst.fr
Internet: www.unifirst-sav.fr